

УДК 811.111'25 (075.8)

ББК 81.2Англ-7я73

Р69

Рецензенты

А.В. Степанова, кандидат филологических наук, доцент ОГПУ

О.В. Эпштейн, кандидат филологических наук, доцент ОГПУ

Романова Л.Г.

Теоретические основы перевода художественного текста.: учебно-методические пособие. – Оренбург: ООО «ТИПОГРАФИЯ «АГЕНТСТВО ПРЕССА», 2021. – 63 с.

СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДИСЛОВИЕ.....	4
АДЕКВАТНОСТЬ И ЭКВИВАЛЕНТНОСТЬ КАК ПЕРЕВОДЧЕСКИЕ КАТЕГОРИИ	5
МЕТОДЫ ОЦЕНКИ УРОВНЯ ПЕРЕВОДЧЕСКОЙ ЭКВИВАЛЕНТНОСТИ	10
СТРАТЕГИИ И ПОДХОДЫ К ДОСТИЖЕНИЮ АДЕКВАТНОСТИ ПЕРЕВОДА.....	11
ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ТЕКСТ КАК ОБЪЕКТ ПЕРЕВОДЧЕСКОГО АНАЛИЗА	13
ПРАКТИЧЕСКИЕ УПРАЖНЕНИЯ И ЗАДАНИЯ.....	16